

# DREI-LÄNDER- MEISTERSCHAFTEN U23

Samstag, 15. Juni 2019



## Technischer Guide guide technique

### DREI-LÄNDER-MEISTERSCHAFT U23



Gönner+ Club  
Gippingen

Am  
nichtigen  
Ort.ch



Aargauische  
Kantonalbank



AARGAUER  
ZEITUNG

## Technischer Guide guide technique

## Inhaltsverzeichnis

### Sommaire

Porträt / Descriptif.....	2
Sponsoren / Sponsors.....	3
Kontakt Daten / Personnes de contact.....	4
Jury / Personnes de Jury.....	5
Hotels / Hôtels.....	6
Rennreglement / Règlement particulier.....	7
Zeitplan, Sitzungsplan / Emploi du temps.....	11
Rundkurs / Circuit.....	12
Situationsplan Zielbereich / Situation Zone d'arrivée.....	13
Park Mannschaftsbusse / Parking Équipes.....	13
Zieleinlauf / Derniers kilomètres.....	14
Marschtabelle / Horaire.....	15
Strassenplan / Carte de route.....	19

## Porträt

- ⇒ Die Radsporttage Gippingen werden seit 1964 ausgetragen.
- ⇒ Träger ist die "Radsporttage Gippingen GmbH", welche ein Organisationskomitee einsetzt.
- ⇒ Das Rennen führt über einen Rundkurs ohne Gegenverkehr (3 Runden à 9.15 km und 7 Runden à 19.8km, total 166.1 km).
- ⇒ Der GP des Kantons Aargau für Elite der UCI Europe Tour (Kat. 1.HC) ist Höhepunkt einer dreitägigen Veranstaltung.
- ⇒ Gippingen (848 Einwohner) ist Teil der politischen Gemeinde Leuggern (2'141 Einwohner) im Kanton Aargau; gelegen bei Koblenz, 20 Kilometer von Baden/Brugg, 45 km von Zürich, 50 km von Basel.

## Descriptif

- ⇒ Les 'Radsporttage Gippingen' a lieu annuellement depuis 1964.
- ⇒ La responsabilité de l'organisation est entre les mains de la "Radsporttage Gippingen GmbH".
- ⇒ La course s'effectue sur route, avec une circulation à sens unique (3 tours à 9.15 km et 7 tours à 19.8 km, soit au total 166.1 km).
- ⇒ Le GP du Canton d'Argovie pour élite de l' UCI Europe Tour (cat. 1.HC) est l'apogée d'une compétition de trois jours.
- ⇒ Gippingen (848 habitants) est situé dans la commune de Leuggern (2'141 habitants), dans le canton d'Argovie, à proximité de Koblenz, environ à 20 km de Baden/Brugg, 45 km de Zürich et 50 km de Bâle.

Technischer Guide  
guide technique

Sponsoren und Partner  
Sponsors et partner

Am  
wichtigen  
Ort.ch



Aargauische  
Kantonalbank



AARGAUER  
ZEITUNG

Gönner+ Club  
Gippingen



## Technischer Guide guide technique

### Kontaktdaten

### Personnes de contact

#### Ehrenpräsident

##### Président d'honneur

Leo Erne  
Sännelocherstrasse 14  
5312 Döttingen  
Schweiz  
+41 76 330 19 42  
leo.erne@gippingen.ch

#### Präsident

##### Président

René Huber  
Parkweg 1  
5316 Gippingen  
Schweiz  
+41 79 215 09 15  
rene.huber@gippingen.ch

#### Vizepräsident

##### Présidents adjoint

Philipp Hauenstein  
Birkenweg 1  
5316 Gippingen  
Schweiz  
+41 76 701 99 11  
philipp.hauenstein@gippingen.ch

#### Vizepräsident

##### Présidents adjoint

André Erne  
Stauseestrasse 25  
5316 Gippingen  
Schweiz  
+41 79 757 10 82  
andre.erne@gippingen.ch

#### Verantwortlicher 3LM-Rennen (für alle Fragen)

##### Résponsable 3LM-Course (tous les question)

Christian Heule  
Haldenstrasse 33  
8717 Benken  
Schweiz  
+41 79 420 41 61  
christian.heule@gippingen.ch

#### Rennmanagement,

##### Organisation des courses

Viktor Kunz  
Batastrasse 13c  
4313 Möhlin  
Schweiz  
+41 79 485 79 33  
viktor.kunz@gippingen.ch

#### Hotels

##### Hôtels

Thomas Bischofberger  
Mittlerer Hafen 4  
5225 Bözberg  
Schweiz  
+41 79 446 43 84  
thomas.bischofberger@gippingen.ch

#### Permanence (Büro)

##### Permanence (Office)

Mehrzweckhalle Leuggern  
Härdlestrasse 2  
5316 Leuggern  
Schweiz  
office@gippingen.ch

## Technischer Guide guide technique

### Jury Responsable Jury

**Président du collège des commissaires (PCC):**

Paul Zbinden, Suisse

**Judg à l'arrivée (JA):**

Simon Meister, Suisse

**Judg à l'arrivée adjont (JAA):**

Ernst Gyr, Suisse

**Commissaire Moto (CM):**

Thomas Ruggli, Suisse

**Chef de Course (CdC 1):**

Paul Zbinden, Suisse

**Chef de Course (CdC 2):**

Anja Schulz, Allemagne

**Chef de Course (CdC 3):**

Ed Buchette, Luxembourg

**Chef de Course (CdC 4):**

Emmanuel Guerin, Suisse

### Offizielle Officiales

**Chronometreur engageer par Organisateur (CRog):**

AS ProSport

**Antidopage:**

NADA

**Delegierter SRV/Delegué SRV:**

Freddy Helbling, Schaffhausen

**Spital / Hôpital:**

**Tel. +41 56 269 40 00**

**Leuggern** (200m von Start/Ziel)

## Technischer Guide guide technique

### Hotels Schweiz Hôtels Suisse

#### **Park-Hotel Bad Zurzach**

Badstrasse 44  
5330 Bad Zurzach  
+41 56 269 88 11  
info@park-hotel-zurzach.ch

#### **Hotel Tenedo**

Quellenstrasse 32  
5330 Bad Zurzach  
+41 56 265 27 38  
marketing@thermalquelle.ch

#### **Hotel Restaurant Zurzacherhof:**

Dr. Martin Erb-Strasse 5  
5330 Bad Zurzach  
+41 56 265 27 25  
info@zurzacherhof.ch

#### **Hotel Schützen Rheinfelden**

Bahnhofstrasse 19  
CH-4310 Rheinfelden  
+41 61 836 24 06  
reservation@hotelschuetzen.ch

#### **LOCAL**

Bernstrasse Ost 52  
CH-5034 Suhr  
+41 62 885 07 00  
info@local-group.ch

#### **Hotel Hirschen**

Brühlstrasse 15  
CH-5416 Kirchdorf  
+41 56 282 02 50  
mail@hirschen-kirchdorf.ch

#### **Hotel Aarehof**

Bahnhofstrasse 5  
CH-5103 Wildegg  
+41 62 887 84 84  
empfang@aarehof.ch

### Hotels Deutschland Hôtels Allemagne

#### **Hotel-Restaurant Bercher**

Bahnhofstrasse 1  
D-79761 Waldshut-Tiengen  
+49 7741 47470  
maier@bercher.ch

#### **Landgasthof Hirschen Birndorf**

Einungsstrasse 38  
D-79774 Albruck  
+49 7753 93970  
info@hirschen-birndorf.de

#### **Hotel am Hochrhein**

Rheinuferstrasse 30  
D-79713 Bad Säckingen  
+49 7761 92420  
hotel@hotel-am-hochrhein.de

#### **Bad Bruckhaus / Via Schweiz**

Tiengener Strasse 1  
D-79761 Waldshut-Tiengen  
+49 7741 6408 766  
v.viaschweiz@gmail.com

#### **Sport-Arena-Waldshut**

Lonzaring 10  
D-79761 Waldshut-Tiengen  
+49 151 176 132 41  
sportarenawaldshut@gmx.de

#### **Hotel Restaurant Waldshuter Hof**

Kaiserstrasse 56  
D-79761 Waldshut-Tiengen  
+49 7751 87510  
hotel@waldshuter-hof.de

**Bitte Hotels direkt buchen mit Hinweis  
'Radsporttage Gippingen'. Die Hotels sind vorinformiert  
und gewähren nach Möglichkeit einen Rabatt auf die Bu-  
chung.**

## Technischer Guide guide technique

### Rennreglement

#### Artikel 1.

##### Organisation

Die Drei-Länder-Meisterschaften wird von der

Radsporttage Gippingen GmbH  
Postfach 43  
5316 Leuggern  
Schweiz

nach den Regeln der Union Cycliste Internationale (UCI), sowie dem Reglement der Drei-Länder-Meisterschaften U23 (3LM U23) organisiert.

Es findet am Samstag, 15. Juni 2019, 12.00 Uhr statt.

#### Artikel 2.

##### Art der Veranstaltung

Das Rennen ist reserviert für Athleten der Kategorie Männer U23.

Die Punkte für das Gesamtklassement werden gemäss Artikel 2.10.031 des UCI-Reglements wie folgt vergeben: 50-30-20-15-10-5-3-3-1-1.

Das Rennen ist ein Rundstreckenkurs mit 3 Runden à 9.15km und 7 Runden à 19.8 km, total 166.1 km

#### Artikel 3.

##### Permanence

Mehrzweckhalle Leuggern  
Härdlestrasse 2  
5316 Leuggern  
Schweiz

Die Bestätigung der Teilnehmer und die Abholung der Startnummern durch die Teamverantwortlichen findet am Samstag, 15. Juni 2019, von 8.30 bis 9.45 Uhr in der Mehrzweckhalle Leuggern statt.

Die Sitzung der sportlichen Leiter, welche gemäss Artikel 1.2.087 des UCI-Reglements organisiert ist, findet unter Anwesenheit der Mitglieder des Kommissärkollegiums am Samstag, 15. Juni 2019 um 10.00 Uhr in der Mehrzweckhalle Leuggern statt.

Die Permanence ist am Samstag, 15. Juni 2019 ab 8.00 Uhr bis 18.00 Uhr geöffnet.

### Réglement particulier

#### Article 1.

##### Organisation

Le Trois-Pays-championnat est organisé par la

Radsporttage Gippingen GmbH  
Case postale 43  
5316 Leuggern  
Suisse

sous les règlements de l'Union Cycliste Internationale (UCI), suivant le règlements des Trois-Pays-championnat U23 (3LM U23).

Il se dispute le Samedi, 15 juin 2019, 12.00 h.

#### Article 2.

##### Type d'épreuve

L'épreuve est réservée aux athlètes de la catégorie Hommes U23.

La course attribue les points suivants l'article 2.10.031 du règlement UCI pour le classement individuel de l'arrivée.: 50-30-20-15-10-5-3-3-1-1.

L'épreuve est une course de circuit de 3 tours à 9.15 km et 7 tours à 19.8 km, total 166.1 km.

#### Article 3.

##### Permanence

Salle de Sport Leuggern  
Härdlestrasse 2  
5316 Leuggern  
Schweiz

La confirmation des partants et le retrait des dossards par les responsables d'équipes se fait a la salle de sport, Leuggern de 8.30 h à 9.45 h le samedi, 15 juin 2019.

La réunion des directeurs sportifs, organisée suivant l'article 1.2.087 du règlement UCI, en présence des Membres du Collège des Commissaires, est fixée au samedi, 15 juin 2019 à 10.00 h et aura lieu a la salle de sport, Leuggern.

La permanence est ouvert de 8.00 h à 18.00 h le samedi, 15 juin 2019.



## Technischer Guide guide technique

### Artikel 4.

#### Radio-Tour

Die Informationen der Radio-Tour sind auf der Frequenz 159.825 MHz zu empfangen.

### Artikel 5.

#### Neutraler Rennservice

Der neutrale Rennservice wird mit 3 neutralen Materialwagen sichergestellt.

### Artikel 6.

#### Mannschaftswagen

Die Reihenfolge der Begleitfahrzeuge wird durch Auslosung festgelegt. Pro Mannschaft müssen mindestens 5 Fahrer sein, damit ein Begleitfahrzeug gestellt werden kann. Mixte Teams dürfen sich zusammenschließen. Mixte Teams müssen nicht die gleichen Trikots tragen.

An der Sitzung der Sportlichen Leiter wird ein Fahrzeugkleber verteilt nach Meldung der Zulassungsnummer.

### Artikel 7.

#### Kontrollschluss

Jeder Rennfahrer welcher mit einer Verspätung von mehr als 8% der Zeit des Gewinners einfährt, wird nicht mehr klassiert.

Der Kontrollschluss kann bei aussergewöhnlichen Umständen verlängert werden durch das Kommissärkollegium nach Anhörung des Veranstalters.

### Artikel 8.

#### Preisgeld

Folgende Preise werden vergeben:

Klassierung		Preis
1.	€	200.00
2.	€	180.00
3.	€	160.00
4.	€	140.00
5.	€	120.00
6.	€	100.00
7.	€	80.00
8.	€	80.00
9.	€	60.00
10.	€	60.00
11.	€	50.00
12.	€	50.00

### Article 4.

#### Radio-Tour

Les informations courses sont émises sur la fréquence 159.825 MHz.

### Article 5.

#### Assistance technique neutre

Le service d'assistance technique neutre est assuré par 3 véhicules.

### Article 6.

#### Voitures d'équipage

L'ordre des véhicules d'équipage est déterminé par tirage au sort. Il doit y avoir au moins 5 pilotes par équipe, afin qu'un véhicule d'accompagnement puisse être mis à disposition. Les équipes mixtes peuvent s'unir. Les équipes mixtes n'ont pas à porter les mêmes maillots.

Un autocollant de véhicule sera distribué lors de la réunion des directeurs sportifs après l'annonce du numéro d'immatriculation.

### Article 7.

#### Délais d'arrivée

Tout coureur arrivant dans un délai dépassant 8% du temps du vainqueur n'est plus retenu au classement. Le délai peut être augmenté en cas de circonstances exceptionnelles par le Collège des Commissaires, en consultation avec l'organisateur.

### Article 8.

#### Prix

Les prix suivants sont attribués :

Classement		Prix
1.	€	200.00
2.	€	180.00
3.	€	160.00
4.	€	140.00
5.	€	120.00
6.	€	100.00
7.	€	80.00
8.	€	80.00
9.	€	60.00
10.	€	60.00
11.	€	50.00
12.	€	50.00



## Technischer Guide guide technique

13.	€	50.00
14.	€	40.00
15.	€	40.00
16.	€	40.00
17.	€	30.00
18.	€	30.00
19.	€	20.00
20.	€	20.00
<b>TOTAL</b>	<b>€</b>	<b>1'550.00</b>

Das gesamte Preisgeld der Drei-Länder-Meisterschaft U23 beträgt € 1'550.- im Maximum.

### Bemerkungen:

Gemäss Steuergesetz des Kantons Aargau sind die bei den Rennen bezahlten Preise steuerpflichtig (Quellensteuer). Der Tarif ist zwischen 10,8 und 17%, abhängig von der Gesamthöhe der Preise. Der Veranstalter zieht diesen Betrag von der Prämie ab und bezahlt die Steuer direkt dem Canton.

### Artikel 9. Antidoping

Die Antidoping Kontrollen werden gemäss UCI-Reglement abgewickelt.  
Die Kontrollen finden im Regionalspital Leuggern, Kommen-deweg 12, 5316 Leuggern statt, Praxis Dr. Grünig.

### Artikel 10. Siegerehrung

Folgende Fahrer sind dazu verpflichtet an der Siegerehrung teilzunehmen. Die Fahrer erscheinen spätestens 5 Minuten nach Ankunft für die Zeremonie auf dem Siegerehrungspodest.

- die ersten drei des Rennens (nach Scratcheinlauf)
  - die ersten drei der jeweiligen Nation
- Reihenfolge: Deutschland, Luxemburg, Schweiz

### Artikel 11. Bussen

Alle Bussen werden gemäss UCI-Reglement gehandhabt.

### Artikel 12. Letzte Runde

Bei der Ankunft (letzte Runde) werden die Team-Autos auf der linken Seite (600m vor dem Ziel) umgeleitet werden.

13.	€	50.00
14.	€	40.00
15.	€	40.00
16.	€	40.00
17.	€	30.00
18.	€	30.00
19.	€	20.00
20.	€	20.00
<b>TOTAL</b>	<b>€</b>	<b>1'550.00</b>

Le total général des prix distribués à l'occasion de l'épreuve est de € 1'550.- au maximum.

### Remarques:

Selon la loi cantonale sur l'imposition du Canton d'Argovie, les sportifs étrangers sont redevables d'un impôt sur les prix payés lors des courses (perception de l'impôt à la source).

Le tarif se situe entre 10.8 et 17 % selon la hauteur du prix. L'organisateur déduit le montant de l'impôt du prix initial et le verse directement au Canton.

### Article 9. Antidopage

Le règlement antidopage de l'UCI s'applique intégralement à la présente épreuve.  
Le contrôle antidopage a lieu à l'hôpital régional, Kommen-deweg 12, 5316 Leuggern, ambulance de Dr. Grünig.

### Article 10. Protocole

Les coureurs suivants doivent se présenter au maximum 5 minutes après l'arrivée pour la cérémonie protocolaire au podium :

- les trois premiers de l'épreuve (blanc à gratter)
  - les trois premiers de la nation respective
- Ordre: Allemagne, Luxembourg, Suisse

### Article 11. Pénalités

Le barème de pénalités de l'UCI est le seul applicable.

### Article 12. Dernière ronde

A l'arrivée (dernier tour) les voitures des équipes seront déviées à gauche (600m avant la ligne d'arrivée).

## Technischer Guide guide technique

### Artikel 13. Garderobe

Duschen und Umkleieräume sind in der Mehrzweckhalle Leuggern, unmittelbar bei Start/Ziel

### Artikel 14. Verpflegung

Verpflegung ist zwischen der 3ten und 9ten Runde in der markierten Zone erlaubt. Aus Umweltschutzgründen ist es nicht erlaubt, Bidons ausserhalb der Verpflegungszone weg zu werfen. Die Teams sind verantwortlich ihre Bidons wieder einzusammeln. Der Veranstalter stellt Abfallbehälter in der Verpflegungszone zur Verfügung.

### Artikel 15. Transponder

Die Teams erhalten für jeden Fahrer einen Transponder. Diese Transponder sind nach dem Rennen in der Permanence wieder zurück zu geben. Fehlende Transponder werden mit € 100.— pro Stück von den Preisgeldern abgezogen.

**Spital**  
Tel. +41 56 269 40 00  
Asana-Spital  
Kommendeweg 12  
5316 Leuggern  
(200m von Start/Ziel)

### Article 13. Vestiaires

Douches/vestiaires: salle de sport, Leuggern, à l'arrivée/départ

### Article 14. Ravitaillement

Le ravitaillement est autorisé entre le 3 ième et le 9ième tour dans la zone marquée. Pour cas de protection de l'environnement, il est interdit de jeter des bidons hors de la zone de ravitaillement. Les équipes sont responsables de ramasser leurs bidons et musettes. L'organisateur met des poubelles à disposition sur place dans la zone de ravitaillement.

### Article 15. Transpondeurs

Pour la course les équipes reçoivent des transpondeurs pour chaque coureur. Ces transpondeurs doivent être retournés après la course à la Permanence UCI. Transpondeurs pas retournés vont être déduits des paiements des prix avec € 100.- par pièce.

**Hôpital**  
Tel. +41 56 269 40 00  
Asana-Spital  
Kommendeweg 12  
5316 Leuggern  
(200m du début/de l'arrivée)

## Technischer Guide guide technique

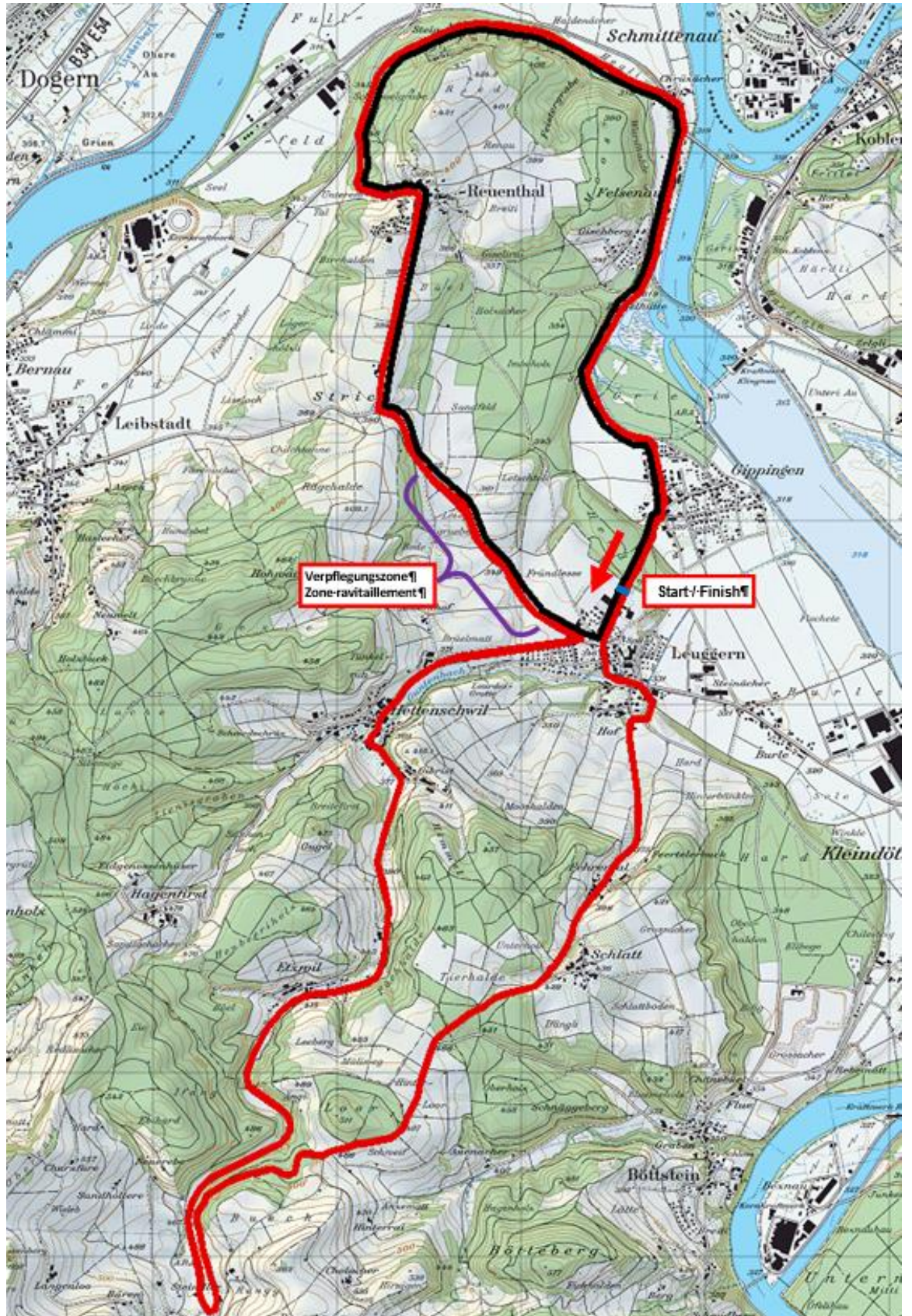
## Zeitplan / Sitzungsplan Emploi du temps / Programme des séances

Datum / Date	Meeting	Ort/Lieu	Teilnehmer / Participants
<b>Samstag, 15. Juni 2019</b> <b>Samedi, 15 juin 2019</b>			
08.00	Besprechung OK mit Kommissären Réunion CO avec les commissaires	Mehrzweckhalle Salle de sport	Direction GP Commissaires
08.30 — 09.45	Ausgabe Startnummern obligatorisch Distribution des dossards obligatoire	Mehrzweckhalle Salle de sport	Commissaires Directeurs sportifs
10.00	Sitzung sportliche Leiter Réunion des directeurs sportifs	Mehrzweckhalle Salle de sport	Direction GP Commissaires Directeurs sportifs
11.00 - 11.45	Einschreibung der Fahrer Inscription les pilotes	Start/Ziel Départ/Arrivée	
11.50	Startaufstellung Mise en place du départ	Start/Ziel Départ/Arrivée	
12.00	Start Départ	Start/Ziel Départ/Arrivée	
16.00	Zielankunft Arrivée	Start/Ziel Départ/Arrivée	
16.15	Siegerehrung Célébration des vainqueurs	Start/Ziel Départ/Arrivée	
17.00	Besprechung OK mit Kommissären Réunion CO avec les commissaires	Mehrzweckhalle Salle de sport	Direction GP Commissaires



Technischer Guide  
guide technique

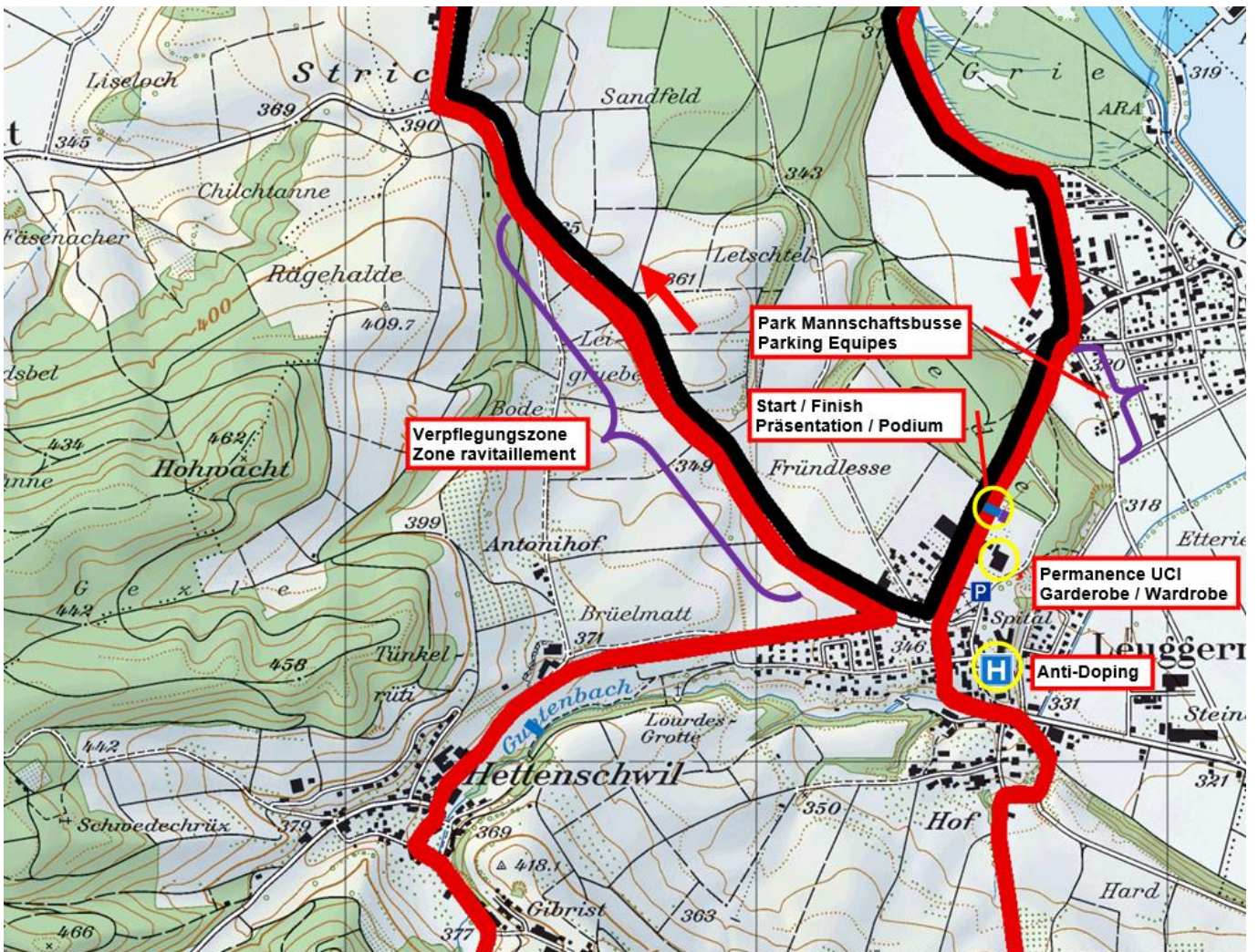
Rundkurs  
Circuit



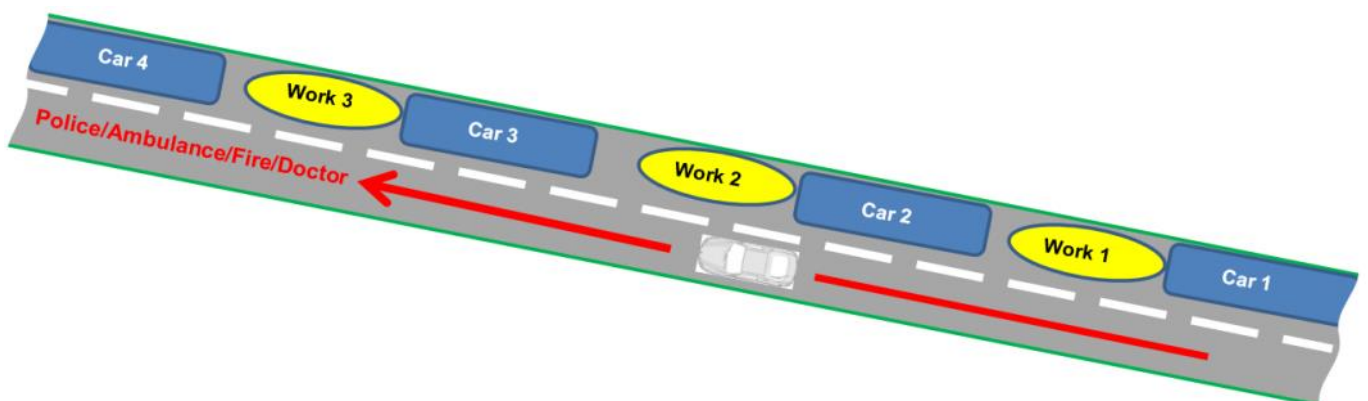


Technischer Guide  
guide technique

Situationsplan Zielbereich  
Situation Zone d'arrivée



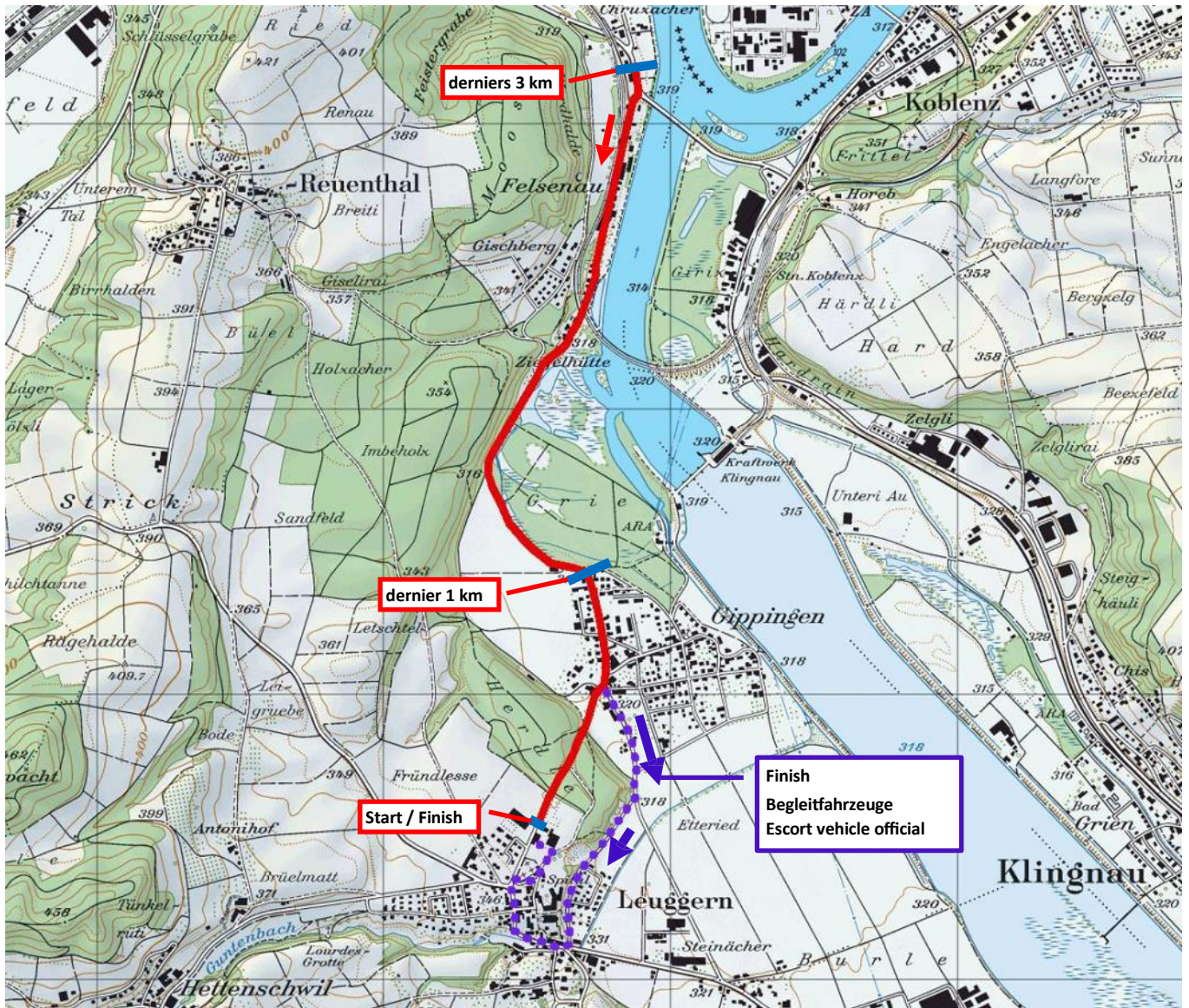
Park Mannschaftsbusse / Parking Équipes





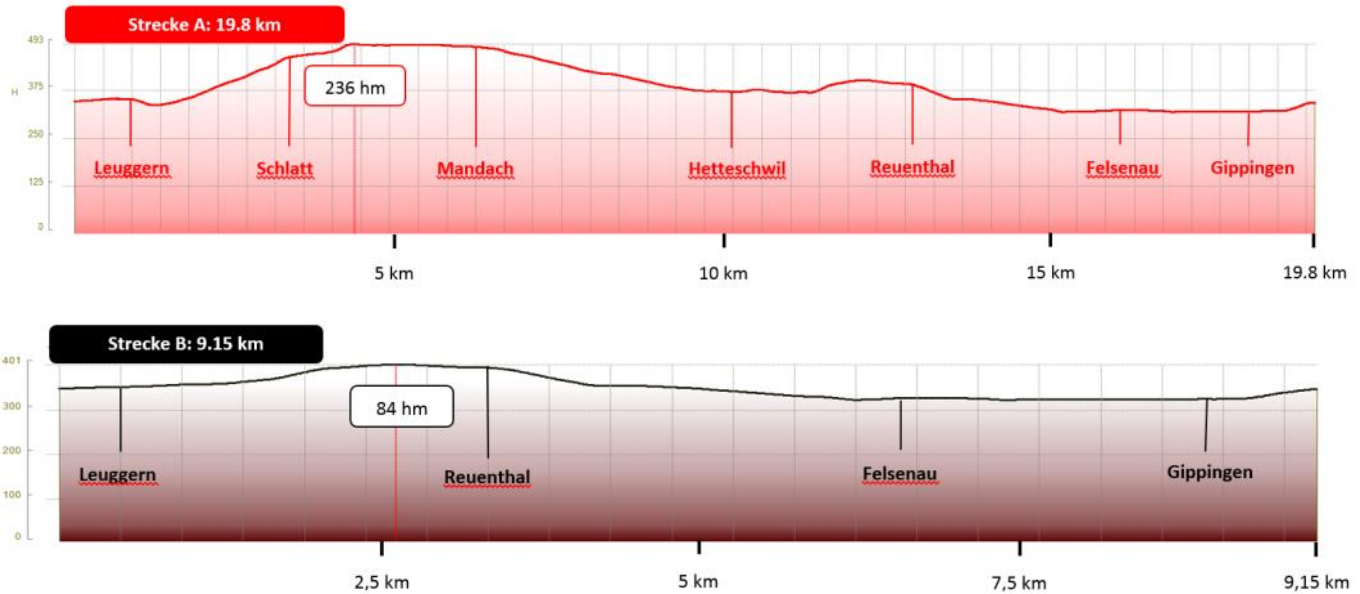
# Technischer Guide guide technique



## Zieleinlauf Derniers kilomètres



# Technischer Guide guide technique

## Marschtabelle Horaire













!	m	km	km	Stundenmittel / Itinéraire			Ort / Lieu	
				39.0	41.0	43.0		
	<b>342</b>	<b>0.0</b>	<b>166.1</b>	<b>12.00</b>	<b>12.00</b>	<b>12.00</b>	<b>Leuggern, Start / Départ</b>	
	389	2.1	164.0	12.03	12.03	12.02	Strickhöhe	
	320	6.7	159.4	12.10	12.09	12.09	Felsenau	
	318	8.2	157.9	12.12	12.12	12.11	Gippingen	
	<b>342</b>	<b>9.2</b>	<b>156.9</b>	<b>12.14</b>	<b>12.13</b>	<b>12.12</b>	<b>Leuggern, 1. Zieldurchfahrt</b>	
	389	11.3	154.9	12.17	12.16	12.15	Strickhöhe	
	320	15.9	150.2	12.24	12.23	12.22	Felsenau	
	318	17.4	148.7	12.26	12.25	12.24	Gippingen	
	<b>342</b>	<b>18.3</b>	<b>147.8</b>	<b>12.28</b>	<b>12.26</b>	<b>12.25</b>	<b>Leuggern, 2. Zieldurchfahrt</b>	
	389	20.4	145.7	12.31	12.29	12.28	Strickhöhe	
	320	25.0	141.1	12.38	12.36	12.34	Felsenau	
	318	26.6	139.6	12.40	12.38	12.37	Gippingen	
	<b>342</b>	<b>27.5</b>	<b>138.6</b>	<b>12.42</b>	<b>12.40</b>	<b>12.38</b>	<b>Leuggern, 3. Zieldurchfahrt</b>	
		428	30.0	136.1	12.46	12.43	12.41	Schlatt b. Leuggern
		490	31.5	134.6	12.48	12.46	12.44	Loorholz
486		33.1	133.0	12.50	12.48	12.46	Mandach	
347		38.5	127.6	12.59	12.56	12.53	Leuggern	









Technischer Guide  
guide technique

Marschtabelle  
Horaire

!				Stundenmittel / Itinéraire			Ort / Lieu
							
				38.2	40.3	42.7	
	389	40.2	125.9	13.01	12.58	12.56	Strickhöhe
	321	44.8	121.3	13.08	13.05	13.02	Felsenau
	318	46.3	119.8	13.11	13.07	13.04	Gippingen
	<b>342</b>	<b>47.3</b>	<b>118.8</b>	<b>13.12</b>	<b>13.09</b>	<b>13.06</b>	<b>Leuggern, 4. Zieldurchfahrt</b>
	428	49.8	116.3	13.16	13.12	13.09	Schlatt b. Leuggern
	490	51.3	114.8	13.18	13.15	13.11	Loorholz
	486	52.9	113.2	13.21	13.17	13.13	Mandach
	347	58.3	107.8	13.29	13.25	13.21	Leuggern
	389	60.0	106.1	13.32	13.27	13.23	Strickhöhe
	321	64.6	101.5	13.39	13.34	13.30	Felsenau
	318	66.1	100.0	13.41	13.36	13.32	Gippingen
	<b>342</b>	<b>67.1</b>	<b>99.0</b>	<b>13.43</b>	<b>13.38</b>	<b>13.33</b>	<b>Leuggern, 5. Zieldurchfahrt</b>
	428	69.6	96.5	13.47	13.41	13.37	Schlatt b. Leuggern
	490	71.1	95.0	13.49	13.44	13.39	Loorholz
	486	72.7	93.4	13.51	13.46	13.41	Mandach
	347	78.1	88.0	14.00	13.54	13.49	Leuggern
	389	79.8	86.3	14.02	13.56	13.51	Strickhöhe
	321	84.4	81.7	14.09	14.03	13.57	Felsenau
	318	85.9	80.2	14.12	14.05	13.59	Gippingen
	<b>342</b>	<b>86.9</b>	<b>79.2</b>	<b>14.13</b>	<b>14.07</b>	<b>14.01</b>	<b>Leuggern, 6. Zieldurchfahrt</b>
	428	89.4	76.7	14.17	14.10	14.04	Schlatt b. Leuggern
	490	90.9	75.2	14.19	14.13	14.06	Loorholz
	486	92.5	73.6	14.22	14.15	14.09	Mandach
	347	97.9	68.2	14.30	14.23	14.16	Leuggern
	389	99.6	66.5	14.33	14.25	14.19	Strickhöhe
	321	104.2	61.9	14.40	14.32	14.25	Felsenau
	318	105.7	60.4	14.42	14.34	14.27	Gippingen
	<b>342</b>	<b>106.7</b>	<b>59.4</b>	<b>14.44</b>	<b>14.36</b>	<b>14.28</b>	<b>Leuggern, 7. Zieldurchfahrt</b>
	428	109.2	56.9	14.47	14.39	14.32	Schlatt b. Leuggern
	490	110.7	55.4	14.50	14.42	14.34	Loorholz
	486	112.3	53.8	14.52	14.44	14.36	Mandach

Technischer Guide  
guide technique

Marschtabelle  
Horaire

!			km	Stundenmittel / Itinéraire			Ort / Lieu
							
				39.0	41.0	43.0	
	347	117.7	48.4	15.01	14.52	14.44	Leuggern
	389	119.4	46.7	15.03	14.54	14.46	Strickhöhe
	321	124.0	42.1	15.10	15.01	14.53	Felsenau
	318	125.5	40.6	15.13	15.03	14.55	Gippingen
	<b>345</b>	<b>126.5</b>	<b>39.6</b>	<b>15.14</b>	<b>15.05</b>	<b>14.56</b>	<b>Leuggern, 8. Zieldurchfahrt</b>
	428	129.0	37.1	15.18	15.08	14.59	Schlatt b. Leuggern
	490	130.5	35.6	15.20	15.11	15.02	Loorholz
	486	132.1	34.0	15.23	15.13	15.04	Mandach
	347	137.5	28.6	15.31	15.21	15.11	Leuggern
	389	139.2	26.9	15.34	15.23	15.14	Strickhöhe
	321	143.8	22.3	15.41	15.30	15.20	Felsenau
	318	145.3	20.8	15.43	15.32	15.22	Gippingen
	<b>342</b>	<b>146.3</b>	<b>19.8</b>	<b>15.45</b>	<b>15.34</b>	<b>15.24</b>	<b>Leuggern, 9. Zieldurchfahrt</b>
	428	148.8	17.3	15.48	15.37	15.27	Schlatt b. Leuggern
	490	150.3	15.8	15.51	15.40	15.29	Loorholz
	486	151.9	14.2	15.53	15.42	15.31	Mandach
	347	157.3	8.8	16.02	15.50	15.39	Leuggern
	389	159.0	7.1	16.04	15.52	15.41	Strickhöhe
	321	163.6	2.5	16.11	15.59	15.48	Felsenau
	318	165.1	1.0	16.14	16.01	15.50	Gippingen
	<b>342</b>	<b>166.1</b>	<b>0.0</b>	<b>16.15</b>	<b>16.03</b>	<b>15.51</b>	<b>Leuggern, , Zielankunft / Arrivée</b>

## Technischer Guide guide technique

### Legende Légende



Höhe  
altitude



gefahrenere / zu fahrende km  
km parcour / km à parcourir



Zwischenzeit  
temps intermédiaire



Verpflegung aus Begleitfahrzeug  
ravitaillement depuis les voitures autorisé



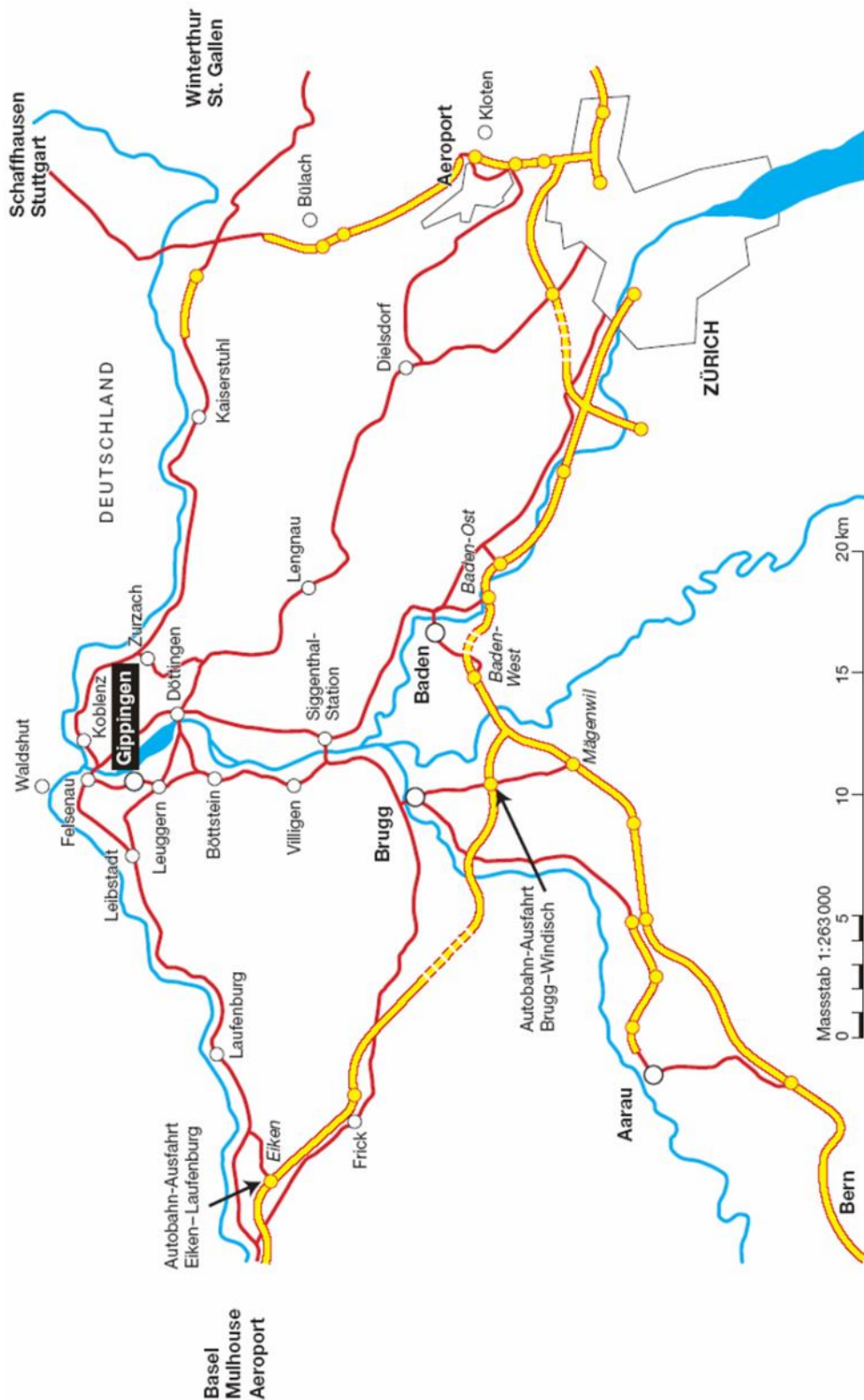
Verpflegung  
ravitaillement



Verpflegung untersagt  
ravitaillement interdit

Technischer Guide  
guide technique

Strassenplan  
Carte de route



# Gippingen



# Radsporttage

**Radsporttage Gippingen GmbH**

Postfach 43

5316 Leuggern

[office@gippingen.ch](mailto:office@gippingen.ch)

[www.gippingen.ch](http://www.gippingen.ch)